



Секретариат

Distr.
GENERAL

ST/SG/AC/10/36/Add.1/Corr.1
7 October 2009

RUSSIAN
Original: ENGLISH
ARABIC, CHINESE, ENGLISH
AND RUSSIAN ONLY

**КОМИТЕТ ЭКСПЕРТОВ ПО ПЕРЕВОЗКЕ ОПАСНЫХ
ГРУЗОВ И СОГЛАСОВАННОЙ НА ГЛОБАЛЬНОМ УРОВНЕ
СИСТЕМЕ КЛАССИФИКАЦИИ ОПАСНОСТИ И МАРКИРОВКИ
ХИМИЧЕСКОЙ ПРОДУКЦИИ**

**ДОКЛАД КОМИТЕТА ЭКСПЕРТОВ ПО ПЕРЕВОЗКЕ ОПАСНЫХ ГРУЗОВ И
СОГЛАСОВАННОЙ НА ГЛОБАЛЬНОМ УРОВНЕ СИСТЕМЕ
КЛАССИФИКАЦИИ ОПАСНОСТИ И МАРКИРОВКИ
ХИМИЧЕСКОЙ ПРОДУКЦИИ О РАБОТЕ ЕГО
ЧЕТВЕРТОЙ СЕССИИ**

(Женева, 12 декабря 2008 года)

Добавление

Приложение I

Поправки к пятнадцатому пересмотренному изданию Рекомендаций по перевозке
опасных грузов – Типовых правил (ST/SG/AC.10/1/Rev.15)

Исправление

1. Стр. 8, пункт 2.0.2.5, после подпункта d)

Данное исправление не касается текста на русском языке.

2. Стр. 9, пункт 2.1.3.5.5, перед поправкой к примечанию 2

Данное исправление не касается текста на русском языке.

3. Стр. 11, раздел 2.3.3, под заголовком "Национальные стандарты"

Четыре стандарта ASTM читать следующим образом:

"ASTM D3828–07a, Standard Test Methods for Flash Point by Small Scale Closed Cup Tester

ASTM D56–05, Standard Test Method for Flash Point by Tag Closed Cup Tester

ASTM D3278–96(2004)e1, Standard Test Methods for Flash Point of Liquids by Small Scale Closed–Cup Apparatus

ASTM D93–08, Standard Test Methods for Flash Point by Pensky–Martens Closed Cup Tester".

4. Стр. 12, сноска 3

Изменить нумерацию сноски с 3 на 1.

5. Стр. 13, глава 2.6, перед поправкой к пункту 2.6.3.1.5

Данное исправление не касается текста на русском языке.

6. Стр. 39, третья поправка снизу

Данное исправление не касается текста на русском языке.

7. Стр. 45, СП240

Данное исправление не касается текста на русском языке.

8. Стр. 45, СП240

Данное исправление не касается текста на русском языке.

9. Стр. 54, подраздел 4.1.4.1, перед поправкой к P114

Включить новую поправку следующего содержания:

P002 В специальном положении по упаковке PP85 заменить "Для № ООН 1748, 2208 и 2880" на "Для № ООН 1748, 2208, 2880, 3485, 3486 и 3487".

10. Стр. 61, P205, пункт 4

Данное исправление не касается текста на русском языке.

11. Стр. 61, P205, пункт 7

Данное исправление не касается текста на русском языке

12. Стр. 81, глава 6.4

Вместо "6.4.5.4.2 с)" читать "6.4.5.4.2 с) и 6.4.5.4.3 с)".

13. Стр. 97, пункт 6.7.5.13.1

Данное исправление не касается текста на русском языке.
